

# Сонет 6

Вільям Шекспір

Не дай зимі нищівною рукою  
Весни й твоєї погубити шал.  
Жагою сповни будь-який фіал,  
Помнож скарби не літом, а весною.

Це — не лихварство, гідне осороми,  
А з власної краси належний зиск,  
Це сил поновлення і юний блиск,  
Це десять Я навколо тебе в домі.

Ти щастя десять би разів помножив,  
Якби відбився в десятих синах.  
Що візьме смерть? Хіба нікчемний прах,  
Бо погасить твого вогню не зможе.

Вродливий ти, тож не давай краси  
Під вістря невмолимої коси.

Переклад Д. Паламарчука